

618357-2026 - Konkurrencevilkår

Tyskland – Arkæologiske tjenester – Neubau AWO Sozialzentrum Neuburg an der Donau - Archäologische Maßnahmen (Lose 1 und 2)

OJ S 173/2026 08/09/2026

Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen - Meddelelse om ændring Tjenesteydelser

1. Køber

1.1. Køber

Officielt navn: AWO Bezirksverband Schwaben e.V.

E-mail: Thomas.Haag@awo-schwaben.de

Køberens retlige status: Organisation, der tildeler en kontrakt, som modtager subsidier fra en ordregivende myndighed

Den ordregivende myndigheds aktivitet: Social beskyttelse

2. Procedure

2.1. Procedure

Titel: Neubau AWO Sozialzentrum Neuburg an der Donau - Archäologische Maßnahmen (Lose 1 und 2)

Beskrivelse: Die AWO Bezirksverband Schwaben e.V. ist Träger der Sophie-Scholl-Schule an der Joseph-Haydn-Str. 14, 86633 Neuburg an der Donau. Die Sophie-Scholl-Schule ist ein staatlich anerkanntes privates Förderzentrum mit Förderschwerpunkt geistige Entwicklung. Die Schülerzahlen sind in den letzten Jahren stetig gestiegen. Derzeit besuchen 150 Schüler: innen und 24 SVE-Kinder die Schule. Die Schule kann an dem Standort nicht erweitert werden, weshalb die AWO einen Neubau der Schule mit Heilpädagogischer Tagesstätte (HPT), Räumen für die Kinder- und Jugendhilfe sowie für die Verwaltung und den Fahrdienst auf einem benachbarten Grundstück plant. Das hierfür vorgesehene Grundstück liegt in Neuburg an der Donau an der Münchener Str. und hat eine Gesamtfläche von rund 33.760 m². Von der AWO wurden davon 18.000 m² erworben. Die Erschließung der Schule wird über die Münchener Str. erfolgen. Das Grundstück selbst ist teilerschlossen, die Erstellung eines Bebauungsplanes ist seitens der AWO beauftragt und findet in enger Abstimmung mit der Stadt Neuburg, die das Vorhaben grundsätzlich unterstützt, statt. Im Bereich des Baugebietes befindet sich das Bodendenkmal D-1-7233-0331 der römischen Kaiserzeit. Aufgrund dessen sind die archäologischen Leistungen Bestandteil der Auflagen und Hinweise der denkmalrechtlichen Erlaubnis der unteren Denkmalschutzbehörde des Landkreises Neuburg-Schrobenhausen. Gemäß denkmalrechtlicher Erlaubnis sind alle Flächen archäologisch zu untersuchen, in denen Bodeneingriffe erforderlich sind. Die Erlaubnis wird dem/n Auftragnehmer/n (losweise Vergabe) durch den Vorhabenträger AWO Bezirksverband Schwaben e.V. vor Beginn der archäologischen Maßnahmen zur Verfügung gestellt. Gegenstand der hiesigen Ausschreibung ist die Beauftragung einer archäologischen Fachfirma bzw. zweier archäologischer Fachfirmen (losweise Vergabe) mit der Ausführung der gemäß denkmalrechtlicher Erlaubnis erforderlichen archäologischen Maßnahmen (Oberbodenabträge und archäologische Ausgrabungen). Das Baugebiet ist aufgrund unterschiedlicher bauseitiger Maßnahmen in zwei Lose aufgeteilt wie folgt: - Los 1: ca. 6.000

m², Baugrube unterkellert (Bodenaushub bis 6 m Tiefe), BE-Flächen incl. Baustraße. - Los 2: ca. 6.000 m², Baugrube mit Bodenplatte (Bodenaushub bis ca. 1,5 m Tiefe), BE-Flächen incl. Baustraße.

Identifikator for proceduren: cef08c8f-243f-4b34-9cc2-0c81a16c9cca

Intern ID: 716

Udbudsprocedure: Offentligt udbud

Proceduren er en hasteprocedure: nej

2.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser

Primær klassifikation (cpv): 71351914 Arkæologiske tjenester

2.1.2. Udførelsessted

Postadresse: Münchener Str.

By: Neuburg an der Donau

Postnummer: 86633

Landsdel (NUTS): Neuburg-Schrobenhausen (DE21I)

Land: Tyskland

2.1.4. Generelle oplysninger

Retsgrundlag:

Direktiv 2014/24/EU

vgv -

Gældende lovgivning på tværs af grænserne: Entfällt.

2.1.5. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Det højeste antal delkontrakter, for hvilket en tilbudsgiver kan indgive tilbud: 2

Betingelser for kontraktens udførelse:

Det højeste antal delkontrakter, for hvilket der kan tildeles kontrakter til én tilbudsgiver: 2

2.1.6. Udelukkelsesgrunde

Kilder til grundlag for udelukkelse: Bekendtgørelse

Tilsidesættelse af forpligtelser i henhold til rent nationale udelukkelsesgrunde: § 123 GWB:

https://www.gesetze-im-internet.de/gwb/_123.html § 124 GWB: https://www.gesetze-im-internet.de/gwb/_124.html § 21 AEntG: https://www.gesetze-im-internet.de/aentg_2009/_21.html

§ 98c AufenthG : https://www.gesetze-im-internet.de/aufenthg_2004/_98c.html § 19

MiLoG: https://www.gesetze-im-internet.de/milog/_19.html § 21 SchwArbG: https://www.gesetze-im-internet.de/schwarzarbg_2004/_21.html

§ 22 LkSG: https://www.gesetze-im-internet.de/lksg/_22.html § 14 BTTG: https://www.gesetze-im-internet.de/bttg/_14.html

5. Delkontrakt

5.1. Delkontrakt: LOT-0001

Titel: Neubau AWO Sozialzentrum Neuburg an der Donau - Archäologische Maßnahmen (Los 1)

Beskrivelse: Gegenstand des hiesigen Los 1 ist die Beauftragung einer archäologischen Fachfirma mit der Ausführung der gemäß denkmalrechtlicher Erlaubnis erforderlichen archäologischen Maßnahmen (Oberbodenabträge und archäologische Ausgrabungen). Das Baugebiet für Los 1 umfasst Folgendes: ca. 6.000 m², Baugrube unterkellert (Bodenaushub bis 6 m Tiefe), BE-Flächen incl. Baustraße.

Intern ID: 716-1

5.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser
Primær klassifikation (cpv): 71351914 Arkæologiske tjenester

5.1.2. Udførelsessted

Postadresse: Münchener Str.
By: Neuburg an der Donau
Postnummer: 86633
Landsdel (NUTS): Neuburg-Schrobenhausen (DE21I)
Land: Tyskland

5.1.3. Anslået varighed

Startdato: 28/10/2026
Varigheds slutdato: 27/02/2027

5.1.6. Generelle oplysninger

Reserveret deltagelse:

Deltagelse uden forbehold.

Navnene på og de faglige kvalifikationer for det personale, der skal udføre kontrakten, skal angives: Krav til tilbud

Indkøbsprojekt, der ikke finansieres med EU-midler

Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): nej

Dette udbud er også egnet for små og mellemstore virksomheder (SMV'er): ja

Yderligere oplysninger: #Besonders auch geeignet für:freelance# Bieterfragen werden nur beantwortet, wenn diese bis zu dem in der Bekanntmachung hierfür angegeben Zeitpunkt eingehen. Die gesamte Kommunikation während des Vergabeverfahrens wird ausschließlich über die Vergabeplattform geführt. Um Bieterfragen stellen, Bieterinformationen erhalten und ein elektronisches Angebot abgeben zu können ist eine Registrierung auf der Vergabeplattform erforderlich. Es ist zu beachten, dass die Kommunikation auch nach Ablauf der Angebotsfrist z.B. zum Zwecke der Nachforderung von Unterlagen, der Aufklärung etc. ausschließlich über die Vergabeplattform geführt wird. Da in diesem Zusammenhang Fristen gesetzt werden können, die im Falle der Nichteinhaltung den Ausschluss bedingen, obliegt es dem Bieter, sich stets tagesaktuell darüber zu informieren, ob entsprechende Mitteilungen auf der Plattform hinterlegt sind. Dies umfasst auch die Prüfung von SPAM-Mail-Ordnern. Die Versäumung derart bekanntgegebener Fristen geht zu Lasten des Bieters. Bieterfragen werden nur beantwortet, wenn diese spätestens 8 Kalendertage vor Ablauf der Angebotsfrist eingehen.

5.1.7. Strategiske udbud

Formålet med strategiske udbud: Ingen strategiske udbud

5.1.9. Udvælgelseskriterier

Kilder til udvælgelseskriterier: Bekendtgørelse

Kriterium: Tilmelding i et handelsregister

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Handelsregistrauszug (soweit einschlägig)

Kriterium: Specifik gennemsnitlig årlig omsætning

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Umsatz (brutto) mit vergleichbaren Leistungen (Archäologische Maßnahmen), in den letzten 3 Jahren (2023-2025). Mindestanforderung für vergleichbare Leistungen: Im Schnitt 200.000 € (brutto) pro Jahr; werden beide Lose als Paket angeboten: Im Schnitt 400.000 € (brutto) pro Jahr.

Kriterium: Professionel risikoansvarsforsikring

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Nachweis über das Bestehen einer Berufs-/Betriebshaftpflichtversicherung mit einer Deckungssumme von 3 Mio. € für Personenschäden und 3 Mio. € für sonstige Schäden. Alternativ genügt eine Bestätigung eines Versicherers (nicht Versicherungsmaklers) über eine entsprechende Versicherbarkeit im Auftragsfall.

Mindestanforderung: Nachweis einer entsprechenden Berufs-/Betriebshaftpflichtversicherung oder der entsprechenden Versicherbarkeit im Auftragsfall.

Kriterium: Referencer på specificerede tjenester

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Darstellung von Referenzprojekten des Bewerbers über vergleichbare Leistungen. Es werden generell nur Referenzen berücksichtigt, die in den letzten 10 Jahren abgeschlossen wurden und einen Auftragswert von mindestens 100.000 € brutto aufweisen (Nachweis in Form einer Darstellung und Beschreibung der Referenz unter Angabe des Auftraggebers, der Leistungszeit, des Leistungsgegenstandes, des Auftragswertes und der Angaben zu den folgenden Mindestanforderungen).

Mindestanforderungen: 1.) Es müssen mindestens 2 der Größenordnung nach vergleichbare Referenzen nachgewiesen werden. Der Größenordnung nach vergleichbar sind bei Bewerbung um Los 1 oder Los 2 Projekte, die folgende Anforderungen erfüllen: o $\geq 4.000 \text{ m}^2$ Fläche o $\geq 150.000 \text{ €}$ (netto) Abrechnungssumme. Der Größenordnung nach vergleichbar sind bei Bewerbung um beide Lose im Paket: o $\geq 6.000 \text{ m}^2$ Fläche o $\geq 300.000 \text{ €}$ (netto) Abrechnungssumme. 2.) Es müssen mindestens 2 Referenzen über Archäologische Maßnahmen mit Befunden der Römischen Provinzen nachgewiesen werden.

Kriterium: Teknikere eller tekniske organer til at udføre arbejdet

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Technische Fachkräfte a) Liste der angebotenen qualifizierten Fachkräfte - bei Bewerbung um Los 1 oder Los 2: o 1 wissenschaftliche Grabungsleitung (mit namentlicher Benennung) o 1 Technische Grabungsleitung (mit namentlicher Benennung) o 1 Dokumentationsassistent (mit namentlicher Benennung) o 3 Grabungsfacharbeiter (Benennung optional) o 1 Grabungstechniker zur Vermessung (Benennung optional); - bei Bewerbung um beide Lose im Paket: o jeweils die doppelte Anzahl in der jeweiligen Kategorie. Mindestanforderungen: Angebot der geforderten Anzahl an Fachkräften (soweit gefordert mit namentlicher Benennung). b) mit Darstellung der Qualifikation und persönlichen Erfahrungen der Wissenschaftlichen Grabungsleitung, der Technischen Grabungsleitung und der Dokumentationsassistent mit Angaben zu den folgenden Mindestanforderungen: Mindestanforderungen: - Wissenschaftliche Grabungsleitung: Promotion und/oder Magister/Master (mindestens 1 x der Fachrichtung Archäologie der Römischen Provinzen) mit mind. 12 Monaten Grabungserfahrung in Bayern; - Technische Grabungsleitung: Geprüfter Grabungstechniker (HTW Berlin oder Fortbildung nach Frankfurter Modell) oder Magister/Master der Provinzialrömischen Archäologie und/oder Vor- und Frühgeschichte mit jeweils mind. 12 Monaten Grabungserfahrung; - Dokumentationsassistent: Geprüfter Grabungstechniker (s.o.), Magister/Master der Provinzialrömischen Archäologie und/oder Vor- und Frühgeschichte mit mind. 12 Monaten Grabungserfahrung.

Kriterium: Andel af underleverancer

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Benennung der Anteile des Auftrags, die an Unterauftragnehmer vergeben werden sollen und der jeweiligen Unterauftragnehmer (für diese ist eine gesonderte Eigenerklärung für Wirtschaftsteilnehmer abzugeben).

5.1.10. Tildelingskriterier

Kriterium:

Type: Pris

Beskrivelse: Wenn ein Bieter beide Lose auch im Paket anbietet kann er im Angebotsschreiben für den Fall des Zuschlags auf beide Lose einen prozentualen Nachlass auf die angebotenen Preise der jeweiligen Lose anbieten. Der Zuschlag erfolgt nach dem Kriterium Preis unter Berücksichtigung des günstigsten Gesamtpreises über beide Lose. Dazu wird zunächst für jedes einzelne Los das preisgünstigste Angebot ermittelt und daraus die Summe für die losweise Vergabe gebildet. Liegt unter Berücksichtigung gewährter Nachlässe für die Vergabe beider Lose ein insgesamt preisgünstigeres Angebot für die Vergabe beider Lose an einen Bieter vor, erhält dieser den Zuschlag auf beide Lose. Andernfalls verbleibt es bei der losweisen Vergabe. Voraussetzung für eine Gesamtvergabe ist jedoch, dass von dem Bieter die hierfür vorausgesetzten Eignungskriterien erfüllt werden. Auch wenn der Zuschlag nur für ein Los gewollt ist, können beide Lose angeboten werden. Es ist im Angebotsschreiben anzugeben, ob die Bewerbung in diesem Fall nur für ein Los oder auch für beide Lose im Paket gilt.

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (decimaltal, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 1

5.1.11. Tilbudsdokumenter

Sprog, som udbudsdokumenterne er officielt tilgængelige på: tysk

Frist for anmodning om yderligere oplysninger: 11/09/2026 16:00:00 (UTC+02:00)

østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Adresse på udbudsdokumenterne: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av284a0c-eu>

Ad hoc-kommunikationskanal:

URL: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av284a0c-eu>

5.1.12. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Elektronisk indgivelse: Påkrævet

Indgivelsesadresse: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av284a0c-eu>

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: tysk

Elektronisk katalog: Ikke tilladt

Alternative tilbud: Ikke tilladt

Tilbudsgivere kan indgive mere end ét tilbud: Ikke tilladt

Frist for modtagelse af tilbud: 21/09/2026 14:00:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Varighed, hvor tilbuddet skal forblive gyldigt: 40 Døgn

Oplysninger, der kan suppleres efter indgivelsesfristen er udløbet:

Køberen kan beslutte, at alle manglende tilbudsrelaterede dokumenter kan indsendes senere.

Yderligere oplysninger: Gemäß § 56 VgV.

Oplysninger om offentlig iværksættelse:

Åbningsdato: 21/09/2026 14:00:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Betingelser for kontraktens udførelse:

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet beskæftigelse: Nej

Elektronisk fakturering: Påkrævet

Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: ja

Der vil blive anvendt elektronisk betaling: ja

5.1.15. Teknikker

Rammeaftale:

Ingen rammeaftale

Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:

Intet dynamisk indkøbssystem

5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: Regierung von Oberbayern

Oplysninger om klagefrister: Sofern sich ein am Auftrag interessierter Bieter durch Nichtbeachtung der Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt sieht, ist gem. § 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB der Verstoß gegen Vergabevorschriften innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen zu rügen. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, sind gem. § 160 Abs. 3 Nr. 2 GWB spätestens bis Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe bei der Vergabestelle zu rügen. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, sind gem. § 160 Abs. 3 Nr. 3 GWB spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe bei der Vergabestelle zu rügen. Hilft die Vergabestelle der Rüge nicht ab, kann gem. § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB innerhalb von 15 Tagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers ein Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer gestellt werden. Gem. § 134 GWB werden Bieter, deren Angebote nicht berücksichtigt werden sollen, in Textform informiert. Ein Vertrag darf erst 15 Kalendertage nach Absendung der Information geschlossen werden. Wird die Information auf elektronischen Weg oder per Fax versendet, verkürzt sich die Frist auf 10 Kalendertage. Die Frist beginnt am Tag nach der Absendung der Information durch den Auftraggeber.

5.1. Delkontrakt: LOT-0002

Titel: Neubau AWO Sozialzentrum Neuburg an der Donau - Archäologische Maßnahmen (Los 2)

Beskrivelse: Gegenstand des hiesigen Los 2 ist die Beauftragung einer archäologischen Fachfirma mit der Ausführung der gemäß denkmalrechtlicher Erlaubnis erforderlichen archäologischen Maßnahmen (Oberbodenabträge und archäologische Ausgrabungen). Das Baugebiet für Los 2 umfasst Folgendes: ca. 6.000 m², Baugrube mit Bodenplatte (Bodenaushub bis ca. 1,5 m Tiefe), BE-Flächen incl. Baustraße.

Intern ID: 716-2

5.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser

Primær klassifikation (cpv): 71351914 Arkæologiske tjenester

5.1.2. Udførelsessted

Postadresse: Münchener Str.

By: Neuburg an der Donau

Postnummer: 86633

Landsdel (NUTS): Neuburg-Schrobenhausen (DE21I)

Land: Tyskland

5.1.3. Anslået varighed

Startdato: 28/10/2026

Varigheds slutdato: 27/02/2027

5.1.6. Generelle oplysninger

Reserveret deltagelse:

Deltagelse uden forbehold.

Navnene på og de faglige kvalifikationer for det personale, der skal udføre kontrakten, skal angives: Krav til tilbud

Indkøbsprojekt, der ikke finansieres med EU-midler

Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): nej

Dette udbud er også egnet for små og mellemstore virksomheder (SMV'er): nej

Yderligere oplysninger: #Besonders auch geeignet für:freelance# Bieterfragen werden nur beantwortet, wenn diese bis zu dem in der Bekanntmachung hierfür angegeben Zeitpunkt eingehen. Die gesamte Kommunikation während des Vergabeverfahrens wird ausschließlich über die Vergabeplattform geführt. Um Bieterfragen stellen, Bieterinformationen erhalten und ein elektronisches Angebot abgeben zu können ist eine Registrierung auf der Vergabeplattform erforderlich. Es ist zu beachten, dass die Kommunikation auch nach Ablauf der Angebotsfrist z.B. zum Zwecke der Nachforderung von Unterlagen, der Aufklärung etc. ausschließlich über die Vergabeplattform geführt wird. Da in diesem Zusammenhang Fristen gesetzt werden können, die im Falle der Nichteinhaltung den Ausschluss bedingen, obliegt es dem Bieter, sich stets tagesaktuell darüber zu informieren, ob entsprechende Mitteilungen auf der Plattform hinterlegt sind. Dies umfasst auch die Prüfung von SPAM-Mail-Ordnern. Die Versäumung derart bekanntgegebener Fristen geht zu Lasten des Bieters. Bieterfragen werden nur beantwortet, wenn diese spätestens 8 Kalendertage vor Ablauf der Angebotsfrist eingehen.

5.1.7. Strategiske udbud

Formålet med strategiske udbud: Ingen strategiske udbud

5.1.9. Udvælgelseskriterier

Kilder til udvælgelseskriterier: Bekendtgørelse

Kriterium: Tilmelding i et handelsregister

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Handelsregistrauszug (soweit einschlägig)

Kriterium: Specifik gennemsnitlig årlig omsætning

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Umsatz (brutto) mit vergleichbaren Leistungen (Archäologische Maßnahmen), in den letzten 3 Jahren (2023-2025). Mindestanforderung für vergleichbare Leistungen: Im Schnitt 200.000 € (brutto) pro Jahr; werden beide Lose als Paket angeboten: Im Schnitt 400.000 € (brutto) pro Jahr.

Kriterium: Professionel risikoansvarsforsikring

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Nachweis über das Bestehen einer Berufs-/Betriebshaftpflichtversicherung mit einer Deckungssumme von 3 Mio. € für Personenschäden und 3 Mio. € für sonstige Schäden. Alternativ genügt eine Bestätigung eines Versicherers (nicht Versicherungsmaklers) über eine entsprechende Versicherbarkeit im Auftragsfall. Mindestanforderung: Nachweis einer entsprechenden Berufs-/Betriebshaftpflichtversicherung oder der entsprechenden Versicherbarkeit im Auftragsfall.

Kriterium: Referencer på specificerede tjenester

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Darstellung von Referenzprojekten des Bewerbers über vergleichbare Leistungen. Es werden generell nur Referenzen berücksichtigt, die in den letzten 10 Jahren abgeschlossen wurden und einen Auftragswert von mindestens 100.000 € brutto aufweisen (Nachweis in Form einer Darstellung und Beschreibung der Referenz unter Angabe des Auftraggebers, der Leistungszeit, des Leistungsgegenstandes, des

Auftragswertes und der Angaben zu den folgenden Mindestanforderungen).

Mindestanforderungen: 1.) Es müssen mindestens 2 der Größenordnung nach vergleichbare Referenzen nachgewiesen werden. Der Größenordnung nach vergleichbar sind bei Bewerbung um Los 1 oder Los 2 Projekte, die folgende Anforderungen erfüllen: o $\geq 4.000 \text{ m}^2$ Fläche o $\geq 150.000 \text{ €}$ (netto) Abrechnungssumme. Der Größenordnung nach vergleichbar sind bei Bewerbung um beide Lose im Paket: o $\geq 6.000 \text{ m}^2$ Fläche o $\geq 300.000 \text{ €}$ (netto) Abrechnungssumme. 2.) Es müssen mindestens 2 Referenzen über Archäologische Maßnahmen mit Befunden der Römischen Provinzen nachgewiesen werden.

Kriterium: Teknikere eller tekniske organer til at udføre arbejdet

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Technische Fachkräfte a) Liste der angebotenen qualifizierten Fachkräfte - bei Bewerbung um Los 1 oder Los 2: o 1 wissenschaftliche Grabungsleitung (mit namentlicher Benennung) o 1 Technische Grabungsleitung (mit namentlicher Benennung) o 1 Dokumentationsassistent (mit namentlicher Benennung) o 3 Grabungsfacharbeiter (Benennung optional) o 1 Grabungstechniker zur Vermessung (Benennung optional); - bei Bewerbung um beide Lose im Paket: o jeweils die doppelte Anzahl in der jeweiligen Kategorie. Mindestanforderungen: Angebot der geforderten Anzahl an Fachkräften (soweit gefordert mit namentlicher Benennung). b) mit Darstellung der Qualifikation und persönlichen Erfahrungen der Wissenschaftlichen Grabungsleitung, der Technischen Grabungsleitung und der Dokumentationsassistent mit Angaben zu den folgenden Mindestanforderungen: Mindestanforderungen: - Wissenschaftliche Grabungsleitung: Promotion und/oder Magister/Master (mindestens 1 x der Fachrichtung Archäologie der Römischen Provinzen) mit mind. 12 Monaten Grabungserfahrung in Bayern; - Technische Grabungsleitung: Geprüfter Grabungstechniker (HTW Berlin oder Fortbildung nach Frankfurter Modell) oder Magister/Master der Provinzialrömischen Archäologie und/oder Vor- und Frühgeschichte mit jeweils mind. 12 Monaten Grabungserfahrung; - Dokumentationsassistent: Geprüfter Grabungstechniker (s.o.), Magister/Master der Provinzialrömischen Archäologie und/oder Vor- und Frühgeschichte mit mind. 12 Monaten Grabungserfahrung.

Kriterium: Andel af underleverancer

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Benennung der Anteile des Auftrags, die an Unterauftragnehmer vergeben werden sollen und der jeweiligen Unterauftragnehmer (für diese ist eine gesonderte Eigenerklärung für Wirtschaftsteilnehmer abzugeben).

5.1.10. Tildelingskriterier

Kriterium:

Type: Pris

Beskrivelse: Wenn ein Bieter beide Lose auch im Paket anbietet kann er im Angebotsschreiben für den Fall des Zuschlags auf beide Lose einen prozentualen Nachlass auf die angebotenen Preise der jeweiligen Lose anbieten. Der Zuschlag erfolgt nach dem Kriterium Preis unter Berücksichtigung des günstigsten Gesamtpreises über beide Lose. Dazu wird zunächst für jedes einzelne Los das preisgünstigste Angebot ermittelt und daraus die Summe für die losweise Vergabe gebildet. Liegt unter Berücksichtigung gewährter Nachlässe für die Vergabe beider Lose ein insgesamt preisgünstigeres Angebot für die Vergabe beider Lose an einen Bieter vor, erhält dieser den Zuschlag auf beide Lose. Andernfalls verbleibt es bei der losweisen Vergabe. Voraussetzung für eine Gesamtvergabe ist jedoch, dass von dem Bieter die hierfür vorausgesetzten Eignungskriterien erfüllt werden. Auch wenn der Zuschlag

nur für ein Los gewollt ist, können beide Lose angeboten werden. Es ist im Angebotsschreiben anzugeben, ob die Bewerbung in diesem Fall nur für ein Los oder auch für beide Lose im Paket gilt.

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (decimaltal, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 1

5.1.11. Tilbudsdokumenter

Sprog, som udbudsdokumenterne er officielt tilgængelige på: tysk

Frist for anmodning om yderligere oplysninger: 11/09/2026 16:00:00 (UTC+02:00)

østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Adresse på udbudsdokumenterne: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av284a0c-eu>

5.1.12. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Elektronisk indgivelse: Påkrævet

Indgivelsesadresse: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av284a0c-eu>

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: tysk

Elektronisk katalog: Ikke tilladt

Alternative tilbud: Ikke tilladt

Tilbudsgivere kan indgive mere end ét tilbud: Ikke tilladt

Frist for modtagelse af tilbud: 21/09/2026 14:00:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Varighed, hvor tilbuddet skal forblive gyldigt: 40 Døgn

Oplysninger, der kan suppleres efter indgivelsesfristen er udløbet:

Køberen kan beslutte, at alle manglende tilbudsrelaterede dokumenter kan indsendes senere.

Yderligere oplysninger: Gemäß § 56 VgV.

Oplysninger om offentlig iværksættelse:

Åbningsdato: 21/09/2026 14:00:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Betingelser for kontraktens udførelse:

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet beskæftigelse: Nej

Elektronisk fakturering: Påkrævet

Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: ja

Der vil blive anvendt elektronisk betaling: ja

5.1.15. Teknikker

Rammeaftale:

Ingen rammeaftale

Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:

Intet dynamisk indkøbssystem

5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: Regierung von Oberbayern

Oplysninger om klagefrister: Sofern sich ein am Auftrag interessierter Bieter durch Nichtbeachtung der Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt sieht, ist gem. § 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB der Verstoß gegen Vergabevorschriften innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen zu rügen. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, sind gem. § 160 Abs. 3 Nr. 2 GWB spätestens bis Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe bei der Vergabestelle zu rügen. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den

Vergabeunterlagen erkennbar sind, sind gem. § 160 Abs. 3 Nr. 3 GWB spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe bei der Vergabestelle zu rügen. Hilft die Vergabestelle der Rüge nicht ab, kann gem. § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB innerhalb von 15 Tagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers ein Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer gestellt werden. Gem. § 134 GWB werden Bieter, deren Angebote nicht berücksichtigt werden sollen, in Textform informiert. Ein Vertrag darf erst 15 Kalendertage nach Absendung der Information geschlossen werden. Wird die Information auf elektronischen Weg oder per Fax versendet, verkürzt sich die Frist auf 10 Kalendertage. Die Frist beginnt am Tag nach der Absendung der Information durch den Auftraggeber.

8. Organisationer

8.1. ORG-0001

Officielt navn: AWO Bezirksverband Schwaben e.V.

Registreringsnummer: DE127508729

Postadresse: Sonnenstr. 10

By: Stadtbergen

Postnummer: 86391

Landsdel (NUTS): Augsburg, Landkreis (DE276)

Land: Tyskland

E-mail: Thomas.Haag@awo-schwaben.de

Telefon: +49821430010

Køberprofil: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av284a0c-eu>

Denne organisations roller:

Køber

8.1. ORG-0002

Officielt navn: Regierung von Oberbayern

Registreringsnummer: 09-0318006-60

Postadresse: Maximilianstr. 39

By: München

Postnummer: 80538

Landsdel (NUTS): München, Kreisfreie Stadt (DE212)

Land: Tyskland

E-mail: vergabekammer.suedbayern@reg-ob.bayern.de

Telefon: +498921762411

Fax: +498921762847

Internetadresse: https://www.regierung.oberbayern.bayern.de/ueber_uns/zentralezustandigkeiten/vergabekammer-suedbayern/

Denne organisations roller:

Organisation med ansvar for klager

8.1. ORG-0003

Officielt navn: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registreringsnummer: 0204:994-DOEVD-83

By: Bonn

Postnummer: 53119

Landsdel (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Land: Tyskland

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefon: +49228996100

Denne organisations roller:

TED eSender

10. Ændring

Udgave af den foregående bekendtgørelse, der skal ændres

:

125e9253-adad-43a3-9a7c-9338f10c04a4-01

Hovedårsagen til ændringen

:

Berigtigelse – udgiver

Beskrivelse

:

Neue Angebotsfrist (Ziff. 5.1.12.); neue geschätzte Dauer (Ziff. 5.1.3.)

10.1. Ændring

Afsnitsidentifikator: LOT-0001

Beskrivelse af ændringer: Beschreibung der Änderungen: Neue Frist für die Einreichung der Angebote (Ziff. 5.1.12.): 21/09/2026 14:00:00 (UTC+2:00) (statt bisher 14/09/2026 14:00:00 Uhr (UTC+2:00)); neue Frist für die Anforderung zusätzlicher Informationen (Ziff. 5.1.11.): 11/09/2026 16:00:00 (UTC+2:00) (statt bisher 04/09/2026 23:59:00 (UTC+2:00)); neue Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss (Ziff. 5.1.12): 40 Tage (statt bisher 47 Tage)

10.1. Ændring

Afsnitsidentifikator: LOT-0001

Beskrivelse af ændringer: Neue geschätzte Dauer (Ziff. 5.1.3.): Neues Datum des Beginns: 28/10/2026 (statt bisher 01/10/2026); neues Enddatum der Laufzeit: 27/02/2027 (statt bisher 31/01/2027)

10.1. Ændring

Afsnitsidentifikator: LOT-0002

Beskrivelse af ændringer: Beschreibung der Änderungen: Neue Frist für die Einreichung der Angebote (Ziff. 5.1.12.): 21/09/2026 14:00:00 (UTC+2:00) (statt bisher 14/09/2026 14:00:00 Uhr (UTC+2:00)); Neue Frist für die Anforderung zusätzlicher Informationen (Ziff. 5.1.11.): 11/09/2026 16:00:00 (UTC+2:00) (statt bisher 04/09/2026 23:59:00 (UTC+2:00)); Neue Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss (Ziff. 5.1.12): 40 Tage (statt bisher 47 Tage)

10.1. Ændring

Afsnitsidentifikator: LOT-0002

Beskrivelse af ændringer: Neue geschätzte Dauer (Ziff. 5.1.3.): Neues Datum des Beginns: 28/10/2026 (statt bisher 01/10/2026); neues Enddatum der Laufzeit: 27/02/2027 (statt bisher 31/01/2027)

Oplysninger om bekendtgørelsen

Bekendtgørelsens ID: fc2939f4-d77e-4ce5-bfb8-e00a6349c6b4 - 01

Formulartype: Konkurrencevilkår

Bekendtgørelsestype: Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen

Bekendtgørelsesundertype: 16

Afsendelsesdato for bekendtgørelsen: 07/09/2026 14:06:24 (UTC+02:00) østeuropæisk tid,
centraleuropæisk sommertid
Bekendtgørelsens officielle sprog: tysk
Bekendtgørelsesnummer: 618357-2026
EUT-S-nummer: 173/2026
Offentliggørelsesdato: 08/09/2026